Distr.: General
28 October 2013

المجلس الاقتصادي والاجتماعي

الدورة الموضوعية لعام ٢٠١٣
البند ١٣ (د) من جدول الأعمال

قرار اتخذه المجلس الاقتصادي والاجتماعي في ٢٤ تموز/يوليه ٢٠١٣

[بناء على مقترح نظر فيه في جلسة عامة (*E/2013/L.36*)]

٢٢/٢٠١٣ – المستوطنات البشرية

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي،

إذ يشير إلى قراراته ومقرراته ذات الصلة بالتنفيذ المنسق لجدول أعمال الموئل[(١)] وإلى قرارات الجمعية العامة ذات الصلة بالموضوع، بما في ذلك القرارات ٢٨٨/٦٦ المؤرخ ٢٧ تموز/يوليه ٢٠١٢ المعنون ”المستقبل الذي نصبو إليه“ و ٢١٦/٦٧ المؤرخ ٢١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٢ المعنون ”تنفيذ نتائج مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل الثاني) وتعزيز برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (موئل الأمم المتحدة)“،

وإذ ينوه بالعمل الذي يقوم به موئل الأمم المتحدة لتحقيق هدف التنمية الحضرية المستدامة وتنفيذ جدول أعمال الموئل وسائر الأهداف والغايات المتصلة بالمستوطنات البشرية،

١ – **يحيط علما** بتقرير الأمين العام عن التنفيذ المنسق لجدول أعمال الموئل[(٢)]؛

٢ – **يحيط علما أيضا** بتقرير مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (موئل الأمم المتحدة) عن دورته الرابعة والعشرين[(٣)] وبالقرارات الواردة فيه، بما في ذلك القرار ١٥/٢٤ المؤرخ ١٩ نيسان/أبريل ٢٠١٣ الذي أقر فيه مجلس الإدارة الخطة

---

(١) تقرير مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل الثاني)، اسطنبول، ٣-١٤ حزيران/يونيه ١٩٩٦ (A/CONF.165/14)، الفصل الأول، القرار ١، المرفق الثاني.

(٢) E/2013/68.

(٣) الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الثامنة والستون، الملحق رقم ٨ (A/68/8).

الرجاء إعادة الاستعمال

الاستراتيجية للفترة ٢٠١٤-٢٠١٩ والقرار ١/٢٤ المؤرخ ١٩ نيسان/أبريل ٢٠١٣ الذي أوصى فيه مجلس الإدارة بتعيين يوم ٣١ تشرين الأول/أكتوبر من كل عام يوما عالميا للمدن والقرار ١٠/٢٤ المؤرخ ١٩ نيسان/أبريل ٢٠١٣ المتعلق بالتحضر والتنمية الحضرية المستدامة في خطة التنمية لما بعد عام ٢٠١٥؛

٣ - **يشجع** الحكومات على بدء الأعمال التحضيرية لمؤتمر الأمم المتحدة المعني بالإسكان والتنمية الحضرية المستدامة (الموئل الثالث)، كإعداد تقارير وطنية تتضمن تقييما لتنفيذ جدول أعمال الموئل[1] وسائر الأهداف والغايات ذات الصلة بالموضوع المتفق عليها دوليا وتحديد توجهات السياسات في المستقبل لإدراجها في ''خطة عمل جديدة للتنمية الحضرية''، ويشجع المجتمع الدولي والدول الأعضاء التي يسمح وضعها بتقديم الدعم المالي للموئل الثالث، بما يشمل العملية التحضيرية، على القيام بذلك؛

٤ - **يشدد** على أهمية كفالة اتساق وتنسيق المداولات التي تجريها الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي فيما يتعلق ببنود جدول الأعمال المتصلة بعمل موئل الأمم المتحدة؛

٥ - **يقرر** أن يحيل تقرير الأمين العام عن التنفيذ المنسق لجدول أعمال الموئل إلى الجمعية العامة لتنظر فيه في دورتها الثامنة والستين؛

٦ - **يطلب** إلى الأمين العام أن يقدم تقريرا عن التنفيذ المنسق لجدول أعمال الموئل إلى المجلس لينظر فيه في دورته الموضوعية لعام ٢٠١٤.

الجلسة العامة ٤٦
٢٤ تموز/يوليه ٢٠١٣